

**IMMACULATE CONCEPTION UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH
ПАРАФІЯ НЕПОРОЧНОГО ЗАЧАТТЯ ПРЕЧИСТОЇ ДІВИ МАРІЇ**

116 East Illinois Avenue

PALATINE, ILLINOIS 60067-7116

ПАРОХ - FR. MYKHAILO KUZMA – PASTOR

(847) 991-0820 e-mail: frmykhailo@att.net

СОТРУДНИК – FR. YAROSLAV MENDYUK – ASSOCIATE PASTOR

(224) 801-1907 e-mail: ymendyuk@gmail.com

FR. ANDRII KUZNIAK

(312) 614-9225

Web page: icshrine.org

Facebook: Immaculate Conception Ukrainian Catholic Church-Palatine

YouTube: Immaculate Conception Ukrainian Church-Palatine

**ЧЕТВЕРТА НЕДІЛЯ ВЕЛИКОГО ПОСТУ
19ГО БЕРЕЗНЯ 2023**

**НА МНОГІ І БЛАГІ ЛІТА ДОРОГИЙ ОТЧЕ ЯРОСЛАВЕ З
НАГОДИ 30-ЛІТТЯ СВЯЩЕНИЧОГО СЛУЖІННЯ**



**MANY BLESSED YEARS DEAR FR. YAROSLAV ON THE
OCCASION OF 30 YEARS OF PRIESTLY SERVICE**

FOURTH SUNDAY OF THE GREAT FAST MARCH 19TH, 2023

ПОРЯДОК БОГОСЛУЖЕНЬ (20го до 26го березня, 2023) ORDER OF SERVICES (March 20th to 26th, 2023)

Понеділок – Mon. 20	8:00 A.M.	ЛІТУРГІЯ НАПЕРЕДОСВЯЧЕНИХ ДАРІВ – LITURGY OF PRESANCTIFIED LITURGY Natalka Kuzniak (B-day) – Luba Lukomskyj
	7:00 P.M.	ЧИН ПАСІЇ – PASSION SERVICE
Вівторок – Tues. 21	8:00 A.M.	ЛІТУРГІЯ НАПЕРЕДОСВЯЧЕНИХ ДАРІВ – LITURGY OF PRESANCTIFIED LITURGY Marijka Kuzma (B-day) – family Guardian Angels – Luba Lukomskyj
	7:00 P.M.	Mothers in Prayer
Середа – Wed. 22	7:00 P.M.	ЛІТУРГІЯ НАПЕРЕДОСВЯЧЕНИХ ДАРІВ – LITURGY OF PRESANCTIFIED LITURGY Peace in Ukraine
Четвер – Thurs. 23	8:00 A.M.	ЛІТУРГІЯ НАПЕРЕДОСВЯЧЕНИХ ДАРІВ – LITURGY OF PRESANCTIFIED LITURGY +Rev. Bohdan Kocur (P) – family +Filipina (8 yrs) & Volodymyr (P) – Anna Senishin
П'ятниця - Fri. 24	6:30 P.M.	СОРОКОУСТИ - SOROKOUSTY
	7:00 P.M.	ЛІТУРГІЯ НАПЕРЕДОСВЯЧЕНИХ ДАРІВ – LITURGY OF PRESANCTIFIED LITURGY Luc & Aneta Logan – Shewchuk family
Субота – Sat. 25	9:00 A.M.	Maria Kuzma – family Mothers in Prayer
	7:00 P.M.	AKATHIST TO THE MOTHER OF GOD
Неділя – Sunday 26	8:30 A.M.	Sanctification of clergy
	10:00 A.M.	for our parishioners
	11:30 A.M.	Mothers in Prayer

ВАШ ДАР БОГОВІ ТА ПАРАФІЇ – YOUR GIFT TO GOD & PARISH

12 березня / March 12th – \$3,202.00

Церква в Східній Європі / Church in East Europe - \$1,493.00

Будівельний Фонд / Building Fund - \$670.00

Кава і вареники / Coffee and Varenyky - \$498.00

Donations can be made on the website or by Zelle [email:icukrainianchurchpalatine@gmail.com](mailto:icukrainianchurchpalatine@gmail.com)

ПРОСИМО МОЛИТИСЯ ЗА: о. Андрія Чировського, о. Френка Авант, о. Богдана, о. Михайла Кузьму, Тима Гайдера, Дебі Плішки, Мардж Матвіїв, Любу Чорну, Любу Лукомську, Євгенію Яхнів, Джекі Мишкієвич, Анну Назар, Келвина Макмена, Наталію Лісову, Марію Ступень, Роксолянну Козич, Левка Сенечка, Любу Кузьму, Джим Мекмен, Миколу Гнатиска, Анну Черниш і за всіх недужих.

PLEASE PRAY FOR: Fr. Andriy Chirovsky, Fr. Frank Avant, Fr. Bohdan, Fr. Mykhailo Kuzma, Tim Heider, Debbie Plishka, Marge Matviuw, Luba Chorney, Luba Lukomskyj, Betty Jachniw, Jackie Myshkiewicz, Anna Nazar, Calvin McMahon, Nataliya Lisova, Maria Stupen, Roxolana Kozych, Leo Senechko, Luba Kuzma, Jim McMahon, Mykola Hnatysko, Anna Chernysz and all in need of our prayers.

НАДХОДЯЧІ ПОДІЇ / UPCOMING EVENTS

Our Parish will be celebrating its 60th Anniversary this year! It is that time to begin the **planning** for this event. The event will take place on Sunday, June 25th, 2023

Наша парафія святкуватиме 60-ліття цього року. Час приготуватися. Відбудеться особливе святкування 25го червня, 2023.

ОГОЛОШЕННЯ

1. На мно́гі і бла́гі літа дорогий отче протее́рею Ярославе в 30-ліття священничого служіння.
2. Від п'ятниці до неділі матимемо Великопосні Реколекції. Буде з нами о. Павло Попов із Тексасу. Порядяк поданий на ст. Зій.
3. Молимося що тижня за духовенство нашої Епархії. В особливий спосіб моли́мся цього тижня за отця Івана Кротця.
4. Підтримуйте нашу Епархію. Зложіть дар на SHARE 2022.

ANNOUNCEMENT

1. Many blessed years to our dear Fr. Yaroslav on 30 years of priestly service.
2. From Friday to Sunday this week we will have our Great Lenten retreat with Fr. Pavlo Popov from the Colony in Texas. The order of services is listed on page 3.
3. We pray weekly for the priests of our Eparchy. This week let us pray in a special way for Fr. Ivan Krotec.
4. Support our Eparchy. Donate to SHARE 2022.



ВЕЛИКОПОСНІ РЕКОЛЕКЦІЇ LENTEN RETREAT

Великопосні реколекції цього року відбудуться від п'ятниці 24 березня до неділі 26 березня. Даватиме науки о. Павло Попов від парафії св. Софії в Колоні, Тексас. Отець виголосить науки в п'ятниця вечір, в суботу зранка і вечора і на всіх св. Літургіях в неділю. Заохочуємо усіх до участі.

The Great Lenten retreat this year will take place from Friday, March 24th to Sunday, March 26th. Fr. Pavlo Popov from St. Sophia's parish in Colony Texas will be our retreat master. Fr. Pavlo will be giving talks on Friday evening, Saturday morning and evening and at all three Divine Liturgies on Sunday. We invite all to come and partake of this wonderful opportunity to better prepare for the Feast of Our Lord's Resurrection.

OFFER ME YOUR MISERY

Meditation: June [July] 15, 1937. Once, I learned that I was to be transferred to another house. My knowledge of this was purely interior. At the same time, I heard a voice in my soul: **Do not be afraid, My daughter; it is My will that you should remain here. Human plans will be thwarted, since they must conform to My will** (*Diary*, 1180).

When I was close to the Lord, He said to me, **Why are you afraid to begin the work which I have commanded you to carry out?** I answered, "Why do You leave me on my own at such times, Jesus, and why do I not feel Your presence?" **My daughter, even though you do not perceive Me in the most secret depths of your heart, you still cannot say that I am not there. ...**

My daughter, know without doubt, and once and for all, that only mortal sin drives Me out of a soul, and nothing else (*Diary*, 1181).

My Prayer Response: Lord Jesus, may I always be faithful to Your will, even when I am not aware of Your presence. Protect me from mortal sin that would drive You out!

MIRACULOUS HEALING OF A PRIEST

Video from Fr. John Hollowell's youtube Fr. John Hollowell of the Archdiocese of Indianapolis announced on Jan. 30 that he was healed of a brain tumor while visiting [[Lourdes](#)], France.

The pastor of Annunciation Catholic Church in Brazil, Indiana was first diagnosed with a brain tumor in [[early 2020](#)]. He decided to offer all of his suffering for the victims of clergy abuse.

In the YouTube video announcement, Fr. Hollowell provides a brief history and the providential nature of his diagnosis and healing.

He received his diagnosis on the Feb. 11 feast of Our Lady of Lourdes in 2020 at the Mayo Clinic.

"I found out that I had a brain tumor up at the Mayo Clinic on Feb. 11, the feast of Our Lady of Lourdes. That night, I actually had Mass in the Chapel of Our Lady of Lourdes."



Fr. Hollowell then explains the Mayo Clinic's history, which began after a Franciscan abbess' supernatural vision.

"The abbess had vision of a hospital and Jesus told her to go into town and find Dr. Mayo. So she did, and that's how the Mayo clinic started," the priest said. "The nuns were the early nurses of the hospital. The Mayo clinic is actually connected, and in the same building as the chapel of Our Lady of Lourdes."

The priest since underwent surgery and treatment, but shortly before he left for Lourdes, his tumor returned. However, he said he was at peace with death if God willed it.

"The MRI showed it growing back," he said. "In fact, the MRI also found a tumor on my pituitary gland. I was okay if I died...I was willing to make the the sacrifice for victims of of Catholic clergy abuse.

"But I thought, if I go to Lourdes and I'm healed there, then that might have an impact on some of my fallen away family and friends from the Catholic Church. So I went there and I was healed," he said.

"Thanks be to God," the priest rejoiced. "I'm just very excited-I was happy either way, but again, I went to Lourdes and was healed."

Fr. Hollowell then concludes his announcement thanking his viewers for their prayers.

МИТРОПОЛИТ ФІЛАДЕЛЬФІЙСЬКИЙ БОРИС ҐУДЗЯК СТАВ ГОЛОВНИМ ПРОМОВЦЕМ ПІД ЧАС КАТОЛИЦЬКОГО МОЛИТОВНОГО СЊІДАНКУ У ВАШИНГТОНІ



«У ХХІ столітті, коли майже все можна купити і продати, коли правда стає договірною, коли медіа, політика, дипломатія та популярна культура зумовлені антиетикою постправди, українці кажуть: «Ні! Не все можна захопити. Існує добро, а існує абсолютне зло. Є правда, а є брехня». І роблять це, жертвуючи власними життями, свідомо і вільно», — у слові на щорічному Католицькому молитовному сніданку, що відбувся 14 березня у Вашингтоні, митрополит Борис Ґудзяк зосередився на глибинній суті війни в Україні та її значенні для всього світу і закликав учасників вдив-

лятися в обличчя воскреслого Христа.

Національний католицький молитовний сніданок був започаткований у 2004 році у відповідь на заклик святого Івана Павла II до «нової евангелізації» і проводиться щороку. Він збирає релігійних лідерів, політиків, урядовців і мирян. Цьогоріч у ньому взяли участь понад 1000 осіб.

Крім митрополита Ґудзяка, промовцем на заході також був Картер Снід, директор Центру етики та культури, професор права та політології в Університеті Нотр-Дам, який говорив про захист гідності ненароджених.

Архієпископ Філадельфійський наголосив, що українці демонструють світу, що існують принципи, заради яких варто жити і навіть померти, — це гідність, правда, свобода. «Ми бачимо їхню безстрашність і інтуїтивно розуміємо, що це не бездумна бравада. Це — віра у вічність. Українці готові ризикувати життям, тому що їхній страх смерті не остаточний. Цей страх перемагає надія на вічне життя», — зауважив митрополит.

Під час промови владика Борис попросив до слова-свідчення о. Михайла Димида, син якого — Артемій — пішов на війну добровольцем і загинув улітку минулого року. Отець Михайло попросив присутніх молитися і підтримувати Україну в її боротьбі за свободу та гідність.

Митрополит також наголосив на чотирьох основних принципах соціального вчення Католицької Церкви: повазі до людської гідності, солідарності, субсидіарності й загальному благу, а також на тому, як вони увиразнюються під час війни в Україні. Прикладом глибокої людської солідарності є те, як українці у відносно безпечних регіонах прийняли внутрішньо переміщених осіб, а субсидіарність — прийняття рішень на низькому рівні — є принципом, за яким діють Збройні сили України.

Він подякував американським католикам за молитву, підтримку й фінансову допомогу і попросив продовжувати, адже війна триває, виснажуючи всі ресурси України.

*Департамент інформації УГКЦ
за матеріалами Служби комунікації Філадельфійської архієпархії,*

OUR LADY OF MEDJUGORJE, QUEEN OF PEACE

"Medjugorje is the spiritual center of the world"



Dear Family of Mary!

Jesus in the Eucharist must be the center of our lives. This is the foundation of everything we believe and do. Our Lady is with us to establish this deep connection with Jesus in the Eucharist in our hearts:

June 2, 2012

"Dear children, I am continuously among you because, with my endless love, I desire to show you the door of Heaven. I desire to tell you how it is opened: through goodness, mercy, love and peace -

through my Son.

Therefore, my children, do not waste time on vanities. Only knowledge of the love of my Son can save you. Through that salvific love and the Holy Spirit He chose me and I, together with Him, am choosing you to be apostles of His love and will.

My children, great is the responsibility upon you. I desire that by your example you help sinners regain their sight, enrich their poor souls and bring them back into my embrace.

Therefore, pray, pray, fast and confess regularly. If receiving my Son in the Eucharist is the center of your life then do not be afraid, you can do everything.

I am with you. Every day I pray for the shepherds and I expect the same of you. Because, my children, without their guidance and strengthening through their blessing, you cannot do it. Thank you."



*In Jesus, Mary and Joseph!
Cathy Nolan
Mary TV*

ПРИГАДУЄМО УСІМ ПАРАФІЯНАМ

Щоб гідно приймати Святі Тайни парафіянин повинен жити за правилами віри та серйозно підготувитися. Добрі (віддані) парафіяни є ті котрі:

- 1 В неділі й свята беруть участь в Святій Літургії
- 2 Жертвують час, таланти і матеріально підтримують парафію
- 3 Записані до парафії
- 4 Знають загальні правди й молитви нашої віри

A REMINDER TO ALL PARISHIONERS

Reception of the Sacraments requires the committed practice of the faith and serious preparation. Committed parishioners are those who:

1. Attend Divine Liturgy on Sunday's and Feast Days
2. Give of their time, talents and financial resources
3. Have enrolled in the parish
4. Know and understand the basic prayer and tenets of our faith